مؤقت

مجلس الأمن

السنة الرابعة والخمسون



الجلسة ٤٠٧٩ المعقودة يوم الجمعة،
١٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٩، الساعة ١٢/٤٠
نيويورك

الرئيس: السيد جيرمي غرينستوك (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية)

الأعضاء: الاتحاد الروسي السيد غرانوفسكي
الأرجنتين السيد بترين
البحرين السيد بوعلوي
البرازيل السيد فونسيكا
سلوفينيا السيد بنديتشتش
الصين السيد تشن هواصن
غابون السيد دانغي ريوكا
غامبيا السيد جاغني
فرنسا السيد ديجاميه
كندا السيد فاولر
ماليزيا السيد حسمي
ناميبيا السيدة أشيبالا - موسافي
هولندا السيد فان والصم
الولايات المتحدة الأمريكية السيدة سودربرغ

جدول الأعمال

الحالة بين العراق والكويت

تقرير الأمين العام عملاً بالفقرة ٦ من قرار مجلس الأمن ١٢٤٢ (١٩٩٩) (S/1999/1162 و Corr.1)

رسالة مؤرخة ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩ موجهة من رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) بشأن الحالة بين العراق والكويت (S/1999/1177)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-178.

افتتحت الجلسة الساعة ١٢/٤٠.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة بين العراق والكويت

تقرير الأمين العام المقدم عملاً بالفقرة ٦ من
قرار مجلس الأمن ١٢٤٢ (١٩٩٩) (S/1999/1162)
و (Corr.1)

رسالة مؤرخة ١٧ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩
موجهة من رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة
بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) بشأن الحالة بين
العراق والكويت (S/1999/1177)

الرئيس (تكلم بالانكليزية): يستأنف مجلس الأمن
الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع
المجلس وفقاً للتفاهم الذي جرى التوصل إليه في
مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس الوثيقة
S/1999/1230، التي تحتوي على نص مشروع قرار
قدمته الولايات المتحدة الأمريكية.

أفهم أن المجلس مستعد الآن للشروع في
التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم
أسمع اعتراضاً أطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، البحرين، البرازيل،
سلوفينيا، الصين، غابون، غامبيا، فرنسا، كندا، ماليزيا،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية،
ناميبيا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): نتيجة التصويت ١٥
صوتاً مؤيداً. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه
القرار ١٢٨١ (١٩٩٩).

بذلك يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة
الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

سيبقي المجلس المسألة قيد نظره.

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٤٥.